



MayaTex 3 Basic*

SWISS
QUALITY
SINCE 1832

ÖKOLOGISCH REIN. PROPRETÉ ÉCOLOGIQUE. ECOLOGICAMENTE LINDO PURO.

FLECKENENTFERNER DESINFEKTIONSMITTEL PRODUIT DÉTACHANT DÉSINFECTANT PRODOTTO SMACCHIANTE DISINFETTANTE

EIGENSCHAFTEN



Eignet sich besonders zur milden Fleckenentfernung bei Weiss- und Buntwäsche ab 40 °C. Auch für die chemothermische Desinfektion geeignet. MayaTex 3 ist auch zum Entflecken in der Nassreinigung geeignet. Nicht verwenden für Wolle und Seide.

PROPRIÉTÉS



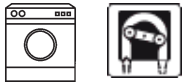
Convient parfaitement pour détacher en douceur les textiles blancs et de couleur dès 40 °C. Convient aussi à la désinfection thermochimique. MayaTex 3 convient aussi pour détacher pendant le nettoyage humide. Ne pas utiliser pour le lavage des lainages et soieries.

PROPRIETÀ



È particolarmente indicato per smacchiare delicatamente i tessuti bianchi e colorati a partire da 40 °C. Adatto pure alla disinfezione chimico-termica. MayaTex 3 è idoneo anche come smacchiatore nel lavaggio ad umido. Non utilizzare per lana e seta.

ANWENDUNG



Wird im Hauptwaschgang als Zusatz des Waschmittels zudosiert. Muss nicht neutralisiert werden. Eignet sich besonders für automatische Dosierung. Beim Einsatz für die Nassreinigung, wenden Sie sich bitte an unsere Spezialisten. Nicht mit anderen Produkten mischen!

APPLICATION



Ajouter au produit de lessive pendant le lavage principal. N'a pas besoin être neutralisé. Est convient particulièrement bien pour le dosage automatique. En cas d'utilisation pour le nettoyage humide, veuillez contacter nos spécialistes. Ne pas mélanger avec autres produits!

APPLICAZIONE



È utilizzato nel lavaggio principale aggiunto al detersivo. Non deve essere neutralizzato. È particolarmente indicato per il dosaggio automatico. Per l'impiego nel lavaggio ad umido, rivolgetevi ai nostri specialisti. Non mescolare con altri prodotti!

DOSIERUNG

Beim Hauptwaschen: Je nach Verschmutzungsgrad in g/kg Trockenwäsche. Die Dosierangaben sind gültig bei einem Flottenverhältnis von 1:4

schwach 2 - 3 g/kg
mittel 3 - 4 g/kg
stark 4 - 5 g/kg

Chemothermische Desinfektion 60 °C:

4.0 g/l bei einem Flottenverhältnis von 1:5 und in Kombination mit MayaTex 1 (2.0 g/l) und MayaTex PowerDes+ (4.0 g/l). Einwirkzeit: 15 Min

Chemothermische Desinfektion 40 °C:
10.0 g/l bei einem Flottenverhältnis von 1:5 und in Kombination mit MayaTex 4 (2.0 g/l).

Einwirkzeit: 20 Min

*erfüllt nur Europäische Umweltkriterien

DOSAGE

Au lavage principal: Selon le degré de salissure en g/kg linge sec. Les doses indiquées sont valables pour un rapport de bain de 1:4

faible 2 - 3 g/kg
moyen 3 - 4 g/kg
fort 4 - 5 g/kg

Désinfection thermochimique 60 °C:

4.0 g/l pour un rapport de bain de 1:5 en combinaison avec MayaTex 1 (2.0 g/l) et MayaTex PowerDes+ (4.0 g/l). Temps d'action: 15 min

Désinfection thermochimique 40 °C:

10.0 g/l pour un rapport de bain de 1:5 en combinaison avec MayaTex 4 (2.0 g/l). Temps d'action: 20 min

*conforme seulement aux critères européens de l'environnement

DOSAGGIO

Lavaggio principale: A seconda del grado di sporcizia in g/kg di biancheria asciutta. Queste indicazioni di dosaggio sono valide per un rapporto di diluizione di 1:4

fioco 2 - 3 g/kg
normale 3 - 4 g/kg
forte 4 - 5 g/kg

Disinfezione chimico-termica 60 °C:

4.0 g/l per un rapporto bagno di 1:5 in combinazione con MayaTex 1 (2.0 g/l) e MayaTex PowerDes+ (4.0 g/l). Tempo d'azione: 15 minuti.

Disinfezione chimico-termica 40 °C:

10.0 g/l per un rapporto bagno di 1:5 in combinazione con MayaTex 4 (2.0 g/l). Tempo d'azione: 20 min

*conforme solo ai criteri ambientali europei

Steinfels
S W I S S

ARTIKEL-NR. / N° D'ARTICLE / NO D'ART.

380064
380061
380062
380063
380099

GEBINDE / COLIS / CONFEZIONE

10.5 kg (9.2 l) Bidon/ Bidone
20.0 kg (17.6 l) Bidon/Bidone
60.0 kg (53.0 l) Bidon/Bidone
200.0 kg (176.6 l) Fass/Fût
200.0 kg (176.6 l) Fasswagen /porte fût

EAN

7615600800641
7615600800610
7615600800627
7615600800634
7615600800993

ZUSAMMENSETZUNG

>30%: Bleichmittel auf Sauerstoffbasis.
Enthält: Essigsäure, Wasserstoffperoxid-
Lösung, Desinfektionswirkstoff:
Peressigsäure 3.2g/100g

COMPOSITION

>30%: agents de blanchiment oxygénés.
Contient: acide acétique, solution de pe-
roxyde d'hydrogène Désinfectant: acide
peracétique: 3.2g/100g

COMPOSIZIONE

>30%: sbiancanti a base di ossigeno. Con-
tiene: acido acetico, soluzione di perossido
di idrogeno. Desinfettante: acido peraceti-
co: 3.2g/100g

PIKTOGRAMME



Gefahr

PICTOGRAMMES



Danger

PITTOGRAMMI



Pericolo

GEFAHRENHINWEISE

Nur für gewerbliche Anwender. Erwärmung
kann Brand verursachen. Kann gegenüber
Metallen korrosiv sein. Gesundheitsschäd-
lich bei Verschlucken oder Einatmen. Ver-
ursacht schwere Verätzungen der Haut und
schwere Augenschäden. Wirkt ätzend auf
die Atemwege. Sehr giftig für Wasserorga-
nismen mit langfristiger Wirkung

MENTIONS DE DANGER

Exclusivement pour utilisateurs profes-
sionnels. Peut s'enflammer sous l'effet de
la chaleur. Peut être corrosif pour les mé-
taux. Nocif en cas d'ingestion ou d'inhalation.
Provoque des brûlures de la peau et
des lésions oculaires graves. Corrosif pour
les voies respiratoires. Très toxique pour
les organismes aquatiques, entraîne des
effets néfastes à long terme.

INDICAZIONI DI PERICOLO

Rischio d'incendio per riscaldamento. Può
essere corrosivo per i metalli. Nocivo se in-
gerito o inalato. Provoca gravi ustioni cuta-
nee e gravi lesioni oculari. Corrosivo per le
vie respiratorie. Molto tossico per gli orga-
nismi acquatici con effetti di lunga durata

SICHERHEITSHINWEISE



Von Hitze, heißen Oberflächen, Funken,
offenen Flammen sowie anderen Zünd-
quellenarten fernhalten. Nicht rauchen. Nur
in Originalverpackung aufbewahren.
Dampf nicht einatmen. Schutzhandschuhe/
Schutzkleidung/ Augenschutz/ Gesichts-
schutz tragen. BEI BERÜHRUNG MIT DER
HAUT (oder dem Haar): Alle kontaminierten
Kleidungsstücke sofort ausziehen. Haut mit
Wasser abwaschen/duschen. BEI KONTAKT
MIT DEN AUGEN: Einige Minuten lang be-
hutsam mit Wasser spülen. Eventuell vor-
handene Kontaktlinsen nach Möglichkeit
entfernen. Weiter spülen. Sofort GIFTIN-
FORMATIONSZENTRUM oder Arzt anrufen.
An einem gut belüfteten Ort aufbewahren.
Bei Temperaturen nicht über 30 °C aufbe-
wahren. Inhalt Sonderabfallentsorgung zu-
führen.

CONSEILS DE PRUDENCE



Conseils de prudence: Tenir à l'écart de la
chaleur, des surfaces chaudes, des étin-
celles, des flammes nues et de toute autre
source d'inflammation. Ne pas fumer.
Conserver uniquement dans l'emballage
d'origine. Ne pas respirer les vapeurs. Por-
ter des gants de protection/ des vêtements
de protection/ un équipement de protection
des yeux/ du visage. EN CAS DE CONTACT
AVEC LA PEAU (ou les cheveux): Enlever im-
médiatement tous les vêtements contami-
nés. Rincer la peau à l'eau/Se doucher. EN
CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX: Rincer
avec précaution à l'eau pendant plusieurs
minutes. Enlever les lentilles de contact si
la victime en porte et si elles peuvent être
facilement enlevées. Continuer à rincer. Ap-
peler immédiatement un CENTRE ANTIPOL-
ISON ou un médecin. Stocker dans un en-
droit bien ventilé. Stocker à une tempéra-
ture ne dépassant pas 30 °C. Éliminer le
contenu dans déchets spéciaux.

CONSIGLI DI PRUDENZA



Tenere lontano da fonti di calore, superfici
calde, scintille, fiamme libere o altre fonti
di accensione. Non fumare. Conservare
soltanto nell'imballaggio originale. Non re-
spirare i vapori. Indossare guanti/ indu-
menti protettivi/ Proteggere gli occhi/ il
viso. IN CASO DI CONTATTO CON LA PELLE
(o con i capelli): togliersi di dosso imme-
diatamente tutti gli indumenti contaminati.
Sciagquare la pelle/fare una doccia. IN
CASO DI CONTATTO CON GLI OCCHI: sciac-
quare accuratamente per parecchi minuti.
Togliere le eventuali lenti a contatto se è
agevole farlo. Continuare a sciacquare.
Contattare immediatamente un CENTRO
ANTIVELENI o un medico. Conservare in
luogo ben ventilato. Conservare a tempe-
rature non superiori a 30 °C. Smaltire il
prodotto in rifiuti speciali.

PRODUKT-DATEN

Dichte: 1.1200 g/ml
pH Konzentrat: 1.3
Farbe: farblos

DONNÉES SUR LE PRODUIT

Densité: 1.1200 g/ml
pH concentré: 1.3
Couleur: incolore

DATI DEL PRODOTTO

Densità: 1.1200 g/ml
pH concentrato: 1.3
Colore: incolore

Steinfels
S W I S S